

GEBRAUCHSANWEISUNG

**VOR DEM GEBRAUCH DES GERÄTS
INFORMATIONEN ZUM UMWELTSCHUTZ**

**ALLGEMEINE HINWEISE UND
RATSSCHLÄGE**

**LÄNGERER STILLSTAND DES GERÄTS
PFLEGE UND REINIGUNG**

**LEBENSMITTEL AUFBEWAHREN,
EINFRIEREN UND AUFTAUEN**

PRODUKTBESCHREIBUNG

INNENAUSSTATTUNG

GEBRAUCH DES GERÄTS

**GEBRAUCH DES EISWÜRFEL- UND
EISWASSERBEREITERS**

**BENUTZUNG DES AUTOMATISCHEN
EISBEREITERS**

**AUSWECHSELN DES
WASSERFILTEREINSATZES**

ERST EINMAL SELBST PRÜFEN

KUNDENDIENST

VOR DEM GEBRAUCH DES GERÄTS

Das von Ihnen erworbene Gerät ist ausschließlich für den Hausgebrauch bestimmt.

Überprüfen Sie nach dem Auspacken des Geräts das einwandfreie Schließen der Türen. Mögliche Transportschäden müssen dem Händler innerhalb von 24 Stunden nach Anlieferung gemeldet werden.

Warten Sie vor der Inbetriebnahme des Gerätes mindestens zwei Stunden, damit der Kühlkreislauf seine volle Funktionstüchtigkeit erreichen kann.

Die Installation und der elektrische Anschluss müssen von einer Fachkraft gemäß den Herstelleranweisungen und den gültigen örtlichen Bestimmungen ausgeführt werden

Vor der Inbetriebnahme den Innenraum des Gerätes reinigen.

INFORMATIONEN ZUM UMWELTSCHUTZ

1. Verpackung

Das Verpackungsmaterial ist zu 100% wieder verwertbar und durch ein Recyclingsymbol gekennzeichnet. Für die Entsorgung die örtlichen Vorschriften beachten. Das Verpackungsmaterial (Plastikbeutel, Styroporsteile, usw.) außerhalb der Reichweite von Kindern aufzubewahren, da es eine mögliche Gefahrenquelle darstellt.

2. Entsorgung

Das Gerät ist aus wieder verwertbaren Materialien hergestellt.

Dieses Gerät verfügt über die Konformität kennzeichnung entsprechend der Europäischen Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE). Bei einer korrekten Entsorgung des Gerätes durch den Benutzer werden Gefahren für die Umwelt und die Gesundheit ausgeschlossen.

Das Symbol  auf dem Gerät oder dem Begleitdokument weist darauf hin, dass dieses Gerät nicht wie Hausmüll behandelt werden darf, sondern bei speziellen Sammel- und Recyclingstellen für Elektro- und Elektronik-Altgeräte abzugeben ist. Vor der Entsorgung des Gerätes das Speisekabel durchtrennen, Türen und Ablageflächen entfernen, damit das Gerät funktionsuntüchtig ist und keine Gefahrenquelle für spielende Kinder darstellen kann.

Bei der Entsorgung die örtlichen Bestimmungen zur Abfallbeseitigung beachten und das Gerät bei den zugelassenen Entsorgungsbetrieben abliefern; das Gerät auf keinen Fall, auch nicht für wenige Tage, unbewacht stehen lassen, da es eine Gefahrenquelle für spielende Kinder darstellen kann.

Für weitere Informationen zu Behandlung, Entsorgung und Recycling dieses Gerätes das zuständige örtliche Amt, das Abfallentsorgungsunternehmen oder den Händler kontaktieren, bei dem das Gerät gekauft wurde.

Information:

Dieses Gerät ist FCKW-frei. Der Kältekreislauf enthält R134a (HFC) oder R600a (HC), siehe Typenschild im Innenraum.

Für Geräte mit Isobutan (R600a): Isobutan ist ein Naturgas ohne umweltschädigende Auswirkungen, es ist jedoch entflammbar. Die Leitungen des Kältekreises müssen daher unbedingt auf ihre Unversehrtheit überprüft werden.

Konformitätserklärung

- Dieses Gerät ist für die Aufbewahrung von Lebensmitteln bestimmt und entspricht der Verordnung (EG) Nr. 1935/2004



- Dieses Gerät wurde gemäß folgender Richtlinien entworfen, hergestellt und auf den Markt gebracht:
 - Sicherheitsanforderungen der "Niederspannungsrichtlinie" 2006/95/CE (die 73/23/CEE und nachfolgende Änderungen ersetzt);
 - Schutzbefehle der EWG-Richtlinie 89/336 "EMV", zuletzt geändert durch die Richtlinie 93/68/EWG.

Die elektrische Sicherheit des Gerätes ist nur dann gewährleistet, wenn es korrekt an eine funktionstüchtige und den gesetzlichen Bestimmungen entsprechende Erdung angeschlossen ist.



ALLGEMEINE HINWEISE UND RATSSCHLÄGE

INSTALLATION

- Zum Transport und zur Installation des Geräts sind zwei oder mehrere Personen erforderlich.
- Beim Auf- bzw. Umstellen des Gerätes darauf achten, dass der Fußboden nicht beschädigt wird (z. B. Parkett).
- Während der Installation sicherstellen, dass das Gerät nicht auf dem Stromkabel steht.
- Das Gerät nicht neben einer Wärmequelle aufstellen.
- Zur Gewährleistung einer angemessenen Belüftung ausreichend Freiraum über und neben dem Gerät lassen.
- Die Belüftungsöffnungen des Gerätes nicht abdecken oder zustellen.
- Die Leitungen des Kühlkreislaufs dürfen nicht beschädigt werden.
- Installieren Sie und nivellieren Sie das Gerät auf einer tragfähigen Fußbodenfläche und wählen Sie dazu einen seinen Abmessungen und seinem Verwendungszweck angemessenen Raum.
- Stellen Sie das Gerät in einem trockenen und gut belüfteten Raum auf. Das Gerät ist für den Einsatz in Räumen mit nachstehenden Temperaturbereichen ausgelegt, die ihrerseits von der Klimaklasse auf dem Typenschild abhängig sind: Der Gerätebetrieb könnte beeinträchtigt werden, wenn das Gerät über längere Zeit bei höheren oder tieferen Temperaturwerten als denen des vorgeschriebenen Bereichs läuft.

Klimaklasse	T. Umg. (°C)	T. Umg. (°F)
SN	Von 10 bis 32	Von 50 bis 90
N	Von 16 bis 32	Von 61 bis 90
ST	Von 16 bis 38	Von 61 bis 100
T	Von 16 bis 43	Von 61 bis 110

- Prüfen Sie, ob die auf dem Typenschild angegebene Spannung mit der in der Wohnung übereinstimmt.
- Weder Einzel- noch Mehrfachadapter oder Verlängerungskabel verwenden.
- Verwenden Sie zum Anschluss an die Wasserleitung den im Lieferumfang des neuen Geräts einbegriffenen Schlauch und nicht den Ihres Vorgängergeräts.
- Die Änderung oder der Ersatz des Speisekabels sind ausschließlich qualifizierten Technikern vorbehalten.
- Die elektrische Abschaltung des Gerätes muss durch Ziehen des Netzsteckers oder durch einen der Steckdose vorgesetzten Zweipolschalter möglich sein.

SICHERHEIT

- Kein Benzin, Gas oder andere entflammbare Stoffe in der Nähe des Geräts oder anderer Haushaltsgeräte aufbewahren oder verwenden. Durch die ausströmenden Dämpfe bestände Brand- oder Explosionsgefahr.
- Zum Beschleunigen des Abtauvorganges niemals zu anderen mechanischen, elektrischen oder chemischen Hilfsmitteln greifen als zu den vom Hersteller empfohlenen.
- Verwenden Sie keine elektrischen Geräte in den Geräteräumen, wenn diese nicht denen vom Hersteller genehmigten entsprechen.
- Das Gerät sollte von kleinen Kindern oder auch Behinderten nur unter Aufsicht benutzt werden.
- Kindern das Spielen und Verstecken im Gerät untersagen, um Erstickungs- und Einschließgefahr zu vermeiden.
- Die in den Kälteakkus enthaltene (ungiftige) Flüssigkeit nicht verschlucken (nicht bei allen Modellen).
- Eiswürfel oder Wassereis nicht sofort nach der Entnahme aus dem Gefrierraum verzehren, da sie Kälteverbrennungen hervorrufen können.

GEBRAUCH

- Vor jeder Reinigungs- und Wartungsarbeit den Netzstecker ziehen oder die Stromversorgung unterbrechen.
- Sämtliche Geräte mit Eisbereiter und Wasserspender müssen ausschließlich an eine Trinkwasserleitung angeschlossen werden (mit Wasserleitungdruck zwischen 0,17 und 0,81 MPa (1,7 und 8,1 bar)). Nicht direkt an die Wasserleitung angeschlossene Eisbereiter bzw. Wasserspender dürfen nur mit Trinkwasser gefüllt werden.
- Das Kühlteil nur zur Lagerung frischer Lebensmittel und das Gefrierabteil nur zur Lagerung von Tiefkühlware, zum Einfrieren frischer Lebensmittel und zum Herstellen von Eiswürfeln verwenden.
- Keine Glasbehälter mit flüssigem Inhalt in das Gefrierabteil stellen, da diese platzen können.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung bei Nichtbefolgen oben angeführter Ratschläge und Vorsichtsmaßnahmen.

LÄNGERER STILLSTAND DES GERÄTS

Bei einem Stromausfall von maximal 24 Stunden

Tür des Geräts geschlossen halten. So bleibt die niedrige Lebensmitteltemperatur länger erhalten. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Kapitel „Gebrauch des Geräts“ unter „Alarm Blackout“.

Längerer Stillstand des Geräts

- **Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.**
- Leeren Sie das Gerät falls Sie länger als drei Wochen abwesend bleiben.
- Wenn das Gerät mit einem automatischen Eiszubereiter ausgestattet ist:
 1. Schließen Sie die Wasserversorgung des automatischen Eiszubereiters mindesten einen Tag im Voraus.
 2. Leeren Sie den Eiszubereiterbehälter.
- Lassen Sie die Türen des Geräts etwas geöffnet damit die Luft im Inneren der Räume zirkulieren kann. Dadurch vermeiden Sie Schimmelbildung und schlechte Gerüche.

PFLEGE UND REINIGUNG

- Vor jeder Reinigungs- und Wartungsarbeit die Stromversorgung abschalten.
- Das Gerät periodisch reinigen. Verwenden Sie dazu ein Tuch, lauwarmes Wasser und ein geeignetes neutrales Reinigungsmittel für das Kühlzimmerschrankinnere.
- Verwenden Sie niemals Spül- oder Scheuermittel. Die einzelnen Geräteteile niemals mit brennbaren Flüssigkeiten reinigen. Durch die ausströmenden Dämpfe beständige Brand- oder Explosionsgefahr.
- Die Außenflächen des Gerätes und die Türdichtung feucht abwischen und mit einem weichen Tuch trocken reiben.
- Verwenden Sie keine Dampfreiniger.
- Wir empfehlen den Kondensator mit einem Staubsauger zu reinigen; nehmen Sie dazu den Frontsockel ab (siehe Installationsanweisungen).
- Die Tasten und das Display des Bedienfeldes (auf der Tür des Gefrierabteils, nicht bei allen Modellen) dürfen nicht mit alkoholischen Produkten oder Derivaten gereinigt werden, sondern ausschließlich mit einem trockenen Tuch.
- Die Leitungen des Kühlsystems verlaufen in der Nähe der Abtauschhale und können ziemlich heiß werden. Reinigen Sie die Schläuche regelmäßig mit einem Staubsauger.

Auswechseln der Glühbirnen

Achtung:

- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie die Glühbirnen auswechseln.
- Vor dem Auswechseln der Glühbirne, die Leuchtschale abnehmen, falls vorhanden. Nachdem die neue Glühbirne eingesetzt worden ist, die Leuchtschale wieder montieren.
- Die Glühbirnen im Inneren des Geräts sind Glühbirnen mit Bajonettschluss und müssen daher nicht ab- oder festgeschraubt werden.
- Die Glühbirne des Eiszubereiters sind dagegen des gewöhnlichen Typs und müssen ab- und festgeschraubt werden.

Verwenden Sie als Ersatz Glühbirnen mit denselben Eigenschaften, die Sie bei der technischen Kundendienststelle oder bei Ihrem Händler beziehen können.



LEBENSMITTEL AUFBEWAHREN, EINFRIEREN UND AUFTAUEN

EINLEITUNG

Die einzufrierenden Lebensmittel so einwickeln, dass weder Wasser noch Feuchtigkeit oder Kondensat eindringen können; Dadurch wird die Übertragung von Gerüchen oder Aromen vermieden und eine bessere Konservierung des Gefriergutes gewährleistet. Die Benutzung von Kunststoffbehältern mit dicht schließendem Deckel, Aluschalen, Alufolie, Klarsichtfolie und undurchlässigen Kunststoffhüllen wird empfohlen.

HINWEIS: niemals warme Lebensmittel in den Gefrierraum stellen. Lassen Sie warme Lebensmittel 30 Minuten lang bis auf Umgebungstemperatur abkühlen und gefrieren Sie sie ein nachdem Sie sie verpackt haben. Lebensmittel vor dem Einfrieren abkühlen lassen, heißt Energie sparen und die Lebensdauer des Geräts verlängern.

VERSCHLIESSEN

Drücken Sie beim Verschließen der Beutel die gesamte Luft heraus (Flüssigkeiten dehnen sich aus und haben nach oben mehr Raumbedarf).

Den Beutel oben mit Strips verschließen. Bei Klarsichtbeuteln können Sie die Etiketten in den Beutel einfügen; anderenfalls kleben Sie selbsthaftende Aufkleber außen auf die Behälter.

AUFTAUEN

Einige nützliche Tipps.

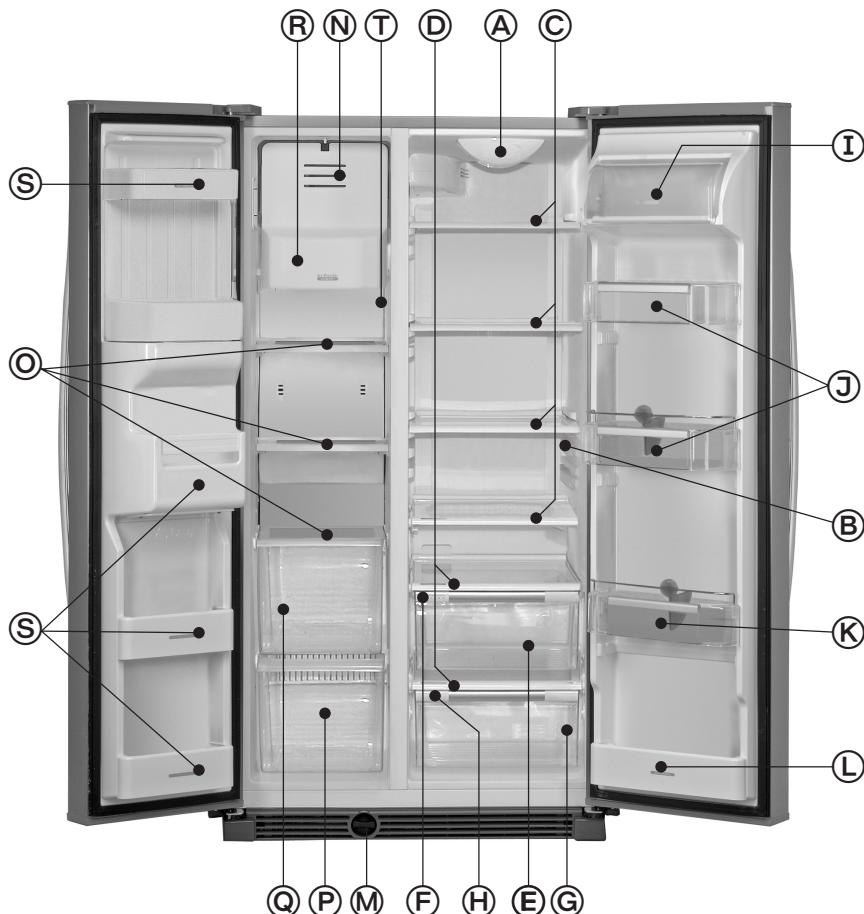
- **ROHES GEMÜSE:** Tauen Sie rohes Gemüse nicht auf, sondern geben Sie es direkt in kochendes Wasser, um es dann wie üblich zuzubereiten.
- **FLEISCH (große Stücke):** Noch in der Verpackung im Kühlraum auftauen lassen. Vor dem Garen ein paar Stunden lang bei Raumtemperatur aufbewahren.
- **FLEISCH (kleinere Stücke):** Bei Zimmertemperatur auftauen lassen oder sofort verwerten.
- **FISCH:** Lassen Sie Fisch im Kühlteil in der Verpackung auftauen oder bereiten Sie ihn direkt zu, bevor er vollständig auftaut. Bei Stromausfall bleibt die Gefriertemperatur im Gefrierraum circa 12 Stunden lang erhalten: während dieses Zeitraums sollten Sie die Gefrierabteiltür am besten nicht öffnen. Angetaute Lebensmittel dürfen nicht wieder eingefroren werden.
- **GEKOCHTE SPEISEN:** Bereits gekochte Speisen direkt im Alubehälter im Ofen erhitzen.
- **OBST:** Lassen Sie Obst im Kühlteil auftauen

LEBENSMITTELAUFBEWARUNGSTABELLE

Die Aufbewahrungsduer richtet sich nach der Qualität der Lebensmittel, der Verpackungsart (feuchtigkeits- und luftsicher) und der Konservierungstemperatur (die -18°C betragen muss).

Lebensmittelkategorien	Monate	Lebensmittelkategorien	Monate
OBST		FLEISCH	
Fruchtsaftkonzentrate	12	Bratwurst	4 Wochen oder weniger
Obst (im allgemeinen)	8-12	Hamburger	1
Zitrusfrüchte und Frischsäfte	4-6	Rind, Kalb, Lamm	2-3
GEMÜSE		BRATEN	
Tiefkühlkost aus dem Handel	8	Rind	6-12
Selbst eingefroren	8-12	Lamm und Kalb	6-12
		Schwein	4-6
SCHMORBRATEN		Frische Bratwurst	1-2
Fleisch, Geflügel und Fisch	2-3		
FISCH		STEAKS UND KOTELETT	
Kabeljau, Seezunge	6	Rind	8-12
Lachs	2-3	Lamm, Kalb, Schwein	2-4
Makrele, Flussbarsch	2-3		
Schon gewürzter Fisch	3	GEFLÜGEL	
Mollusken, Austern	3-4	Huhn oder Truthahn (ganz oder zerlegt)	12
Gekochter Fisch, Krabben, Krebse	3-4	Ente und Gans	6
Rohe Garnelen	12	Geflügel, in Sauce gekocht	6
		Steaks (ohne Sauce)	1

PRODUKTBESCHREIBUNG



KÜHLABTEIL

- A. Innenbeleuchtung
- B. Innenbeleuchtung
- C. Verstellbare Ablage
- D. Ablage - Schalenabdeckung
- E. Obst- und Gemüsefach
- F. Schieberegler Gemüseschale
- G. Fleisch- und Gemüseschale
- H. Schieberegler Fleisch- und Gemüseschale
- I. Fach für Milchprodukte
- J. Türfächer
- K. Flaschenablage für 2-Liter-Flaschen mit Flaschensicherung
- L. Flaschenablage für 0,75-Liter-Flaschen
- M. Wasserfilter

GEFRIERABTEIL

- N. Automatischer Eisbereiter
- O. Glasabstellflächen / Roste (nicht bei allen Modellen)
- P. Schale / unterer Korb (nicht bei allen Modellen)
- Q. Schale / oberer Korb (nicht bei allen Modellen)
- R. Eiswürfelbehälter
- S. Türfächer des Gefrierraums
- T. Innenbeleuchtung

INNENAUSSTATTUNG

Entfernen und Neuanordnen der Ablagen von Kühl- und Gefrierabteil

Sie können die Kühlzentralschrankablagen nach Belieben anordnen. Die Glasablagen tragen Flaschen, Milchkartons oder schwere Lebensmittel; legen Sie diese aber bitte trotzdem nicht mit Wucht auf die Flächen. Entfernen der Ablagen: Die Ablagen bis zum Anschlag herausziehen, anheben und entfernen.

Entfernen der Obst- und Gemüseschale oder der Fleischschale:

1. Die Lade bis zum Anschlag herausziehen;
2. eine Hand unter die Lade einführen, die Lade anheben und herausziehen;
3. die Lade steigt aus den Schienen und kann weiter herausgezogen werden;
4. zur vollständigen Entnahme drehen Sie die Schale: Vorderseite auf, Rückseite ab.

Entfernen und Neuanordnen der Glasabdeckung der Schale

Den Rahmen vorne 10 cm anheben und dann mit der anderen Hand den Rahmen hinten anheben und die Abdeckung herausziehen.

In umgekehrter Reihenfolge den Deckel wieder montieren.

Hinweis: Die Schubfächer und Klappen des Gefrierraums können genauso abmontiert werden, wie in den Anweisungen für den Kühlraum beschrieben.

Temperaturregelung in der Fleisch- und Gemüseschale

- Die Kaltluft wird über eine Öffnung zwischen Kühlabteil und Gefrierabteil in die Fleischschale geleitet. Dadurch herrscht in dieser eine niedrigere Temperatur als im übrigen Kühlzentralschrank. Der Luftstrom kann mit Hilfe des Läufers geregelt werden.
- Wenn man im Schubfach für Fleisch Gemüse aufzubewahren möchte, muss die Regelungsvorrichtung nach außen bis auf die Position für Gemüse verschoben werden. Dadurch wird vermieden dass das Gemüse wegen den zu tiefen Temperaturen einfriert und Schaden nehmen kann.



Feuchtigkeitsregler für Obst- und Gemüselade

- Die Feuchtigkeit im Obst- und Gemüsefach kann über den entsprechenden Cursor eingestellt werden.
- Verschiebt man den Hebel ganz nach rechts, wird die feuchte Luft aus dem Schubfach abgetragen, wodurch Obst und Gemüse mit Schale länger halten.
- Verschiebt man den Hebel ganz nach links, bleibt die feuchte Luft im Schubfach erhalten, wodurch Obst und Gemüse mit Blätter länger halten.

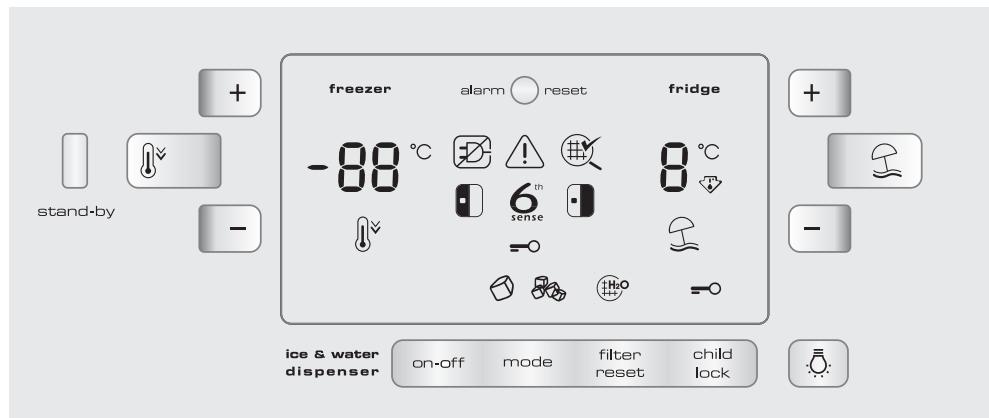


GEBRAUCH DES GERÄTS

ERSTMALIGER GEBRAUCH

Das Gerät an die Wasser- und Stromversorgung anschließen (siehe Installationshandbuch). Wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen wird, werden am Display die werkseitig eingestellten Temperaturen angezeigt.

Hinweis: Die zum Erreichen der eingestellten Temperaturen benötigte Zeit ist von verschiedenen Faktoren abhängig (wie oft die Türen geöffnet werden, Menge der aufbewahrten Lebensmittel, Außentemperatur); in der Regel dauert es 2 bis 3 Stunden.



GE BRAUCH DES GERÄTS

ANLEITUNGEN ZUR FUNKTIONSWAHL

Stand-by

Mit dieser Funktion lassen sich sowohl das Kühl- als auch das Gefrierabteil deaktivieren. Um sie zu aktivieren, die Taste **Stand-by** 3 Sekunden lang drücken. Beide Displays erlöschen danach; es leuchtet nur noch ein kleiner Strich im linken Displaybereich. Um den normalen Betrieb wieder herzustellen, denselben Vorgang wiederholen bis am Display wieder die zuvor eingestellten Temperaturen angezeigt werden.

Hinweis: Beachten Sie bitte, dass das Gerät im Stand-by-Betrieb weiterhin mit Strom versorgt wird.

[+] [-]

Temperatur im Gefrierraum

Die ideale und werkseitig voreingestellte Temperatur beträgt -18°C . Sobald im Gefrierraum die richtige Temperatur erreicht wird, wird sie automatisch am Display angezeigt.

Um die Temperatur zu ändern, die Tasten [+] [-] drücken bis der gewünschte Wert, den Sie am Display ablesen können, erreicht worden ist.

[+] [-]

Temperatur im Kühlraum

Die ideale und werkseitig voreingestellte Temperatur beträgt -5°C .

Um die Temperatur zu ändern, die Tasten [+] [-] drücken bis der gewünschte Wert, den Sie am Display ablesen können, erreicht worden ist.

On/Off Eisherstellung

Um die Eisherstellung zu starten, die Taste **On-Off** drücken bis eines der beiden Symbole aufleuchtet:



Um die Funktion zu deaktivieren, den Vorgang wiederholen bis beide Symbole erlöschen.

Ice mode

Diese Funktion ermöglicht die Wahl zwischen zerkleinerten Eiswürfeln (Crushed Ice)



und Eiswürfeln

. Weitere Informationen entnehmen Sie dem Kapitel "Gebrauch des Eiswürfel- und

Eiswasserbereiters".



Beleuchtung des Eiswürfel- und Eiswasserbereiters

Das Licht des Bereiters kann über den Schalter an der Bedientafel oder durch Drücken



eines der beiden Bereiterhebel ein- und ausgeschaltet werden; im letzteren Fall schaltet das Licht nach der

Entnahme von Eiswasser oder Eiswürfeln automatisch aus.

GE BRAUCH DES GERÄTS

ALARMMELDUNGEN

Das Gerät verfügt über akustische und optische Alarmmeldungen.

Wichtig: Um das akustische Signal zu deaktivieren, die Taste **Alarm Reset** drücken.

Alarm Blackout

Wird nach einem längeren Stromausfall aktiviert, der zu einer Temperaturerhöhung im Gefrierraum geführt hat. Am Display des Gefrierraums blinkt die maximale Temperatur die während des Stromausfalls erreicht wurde. Gleichzeitig wird das akustische Signal aktiviert und es blinken die Alarmleuchten  und .

Wichtig: Wir empfehlen den Zustand der aufbewahrten Lebensmittel zu kontrollieren, bevor sie verzehrt werden.

Alarm Tür offen

Das Symbol der Kühlraum-/Gefrierraumtür (oder beide) leuchtet auf wenn eine oder beide Türen des Geräts geöffnet werden.

Bleiben die Türen länger als 2 Minuten offen stehen, blinkt das Symbol und das akustische Signal wird aktiviert.

Betriebsalarm

Die Aktivierung des akustischen Signals und die Anzeige der Buchstaben am Display, melden eine Betriebsstörung. Rufen Sie den Kundendienst an und geben Sie dabei den am Display anstelle der Temperatur angezeigten Code an.

GE BRAUCH DES GERÄTS

BETRIEBSSYMBOLE

Funktion 6th Sense

Das Aufleuchten des Symbols bedeutet dass das Gerät in Betrieb ist um die optimalen Aufbewahrungsbedingungen zu erreichen.

Die Funktion ist automatisch aktiviert, wenn:

- eine größere Menge an Lebensmitteln gekühlt und /oder eingefroren werden muss;
- die Kühl- und/oder Gefrierraumtür längere Zeit offen stehen bleibt;
- ein längerer Stromausfall stattgefunden hat.

Das Symbol leuchtet solange fest bis die optimalen Aufbewahrungsbedingungen automatisch wieder erreicht worden sind.

Thermometeranzeige Listeria (bei einigen Modellen)

Über dieses Symbol kann man kontrollieren ob die Temperatur im Kühl- und Gefrierraum für die Lebensmittelaufbewahrung geeignet ist.

Wenn das Symbol leuchtet und das Gerät seit mindestens 24 Stunden in Betrieb ist, dann ist die richtige Temperatur im Kühl- und Gefrierraum erreicht worden. Andernfalls verringern Sie die eingestellte Temperatur und kontrollieren Sie sie nochmals nach 12 Stunden.

Antibakterieller Filter

Dieses Symbol zeigt an wann der antibakterielle Filter ausgewechselt werden muss.

An einem neuen Gerät oder nach dem Auswechseln, ist das Filtersymbol erlischt oder leuchtet blau. Das Symbol leuchtet gelb auf, wenn der Filter innerhalb kurzer Zeit ausgewechselt werden muss.

Das Symbol leuchtet rot auf, wenn der Filter umgehend ausgewechselt muss.

Wichtig: Das Auswechseln des antibakteriellen Filters sollte erst erfolgen wenn am Display das Symbol  rot aufleuchtet. Den Filtereinsatz auswechseln und danach die Taste Alarm Reset drücken bis das Symbol erlischt oder blau aufleuchtet.

Wasserfilter

Dieses Symbol zeigt an wann der Wasserfilter ausgewechselt werden muss.

An einem neuen Gerät oder nach dem Auswechseln, leuchtet das Filtersymbol blau (oder grün, bei einigen Modellen) auf. Das Symbol leuchtet gelb auf, wenn der Filter innerhalb kurzer Zeit ausgewechselt werden muss.

Das Symbol leuchtet rot auf, wenn der Filter umgehend ausgewechselt muss.

Wichtig: Das Auswechseln des Wasserfilters sollte erst erfolgen wenn am Display das Symbol  rot aufleuchtet. Den Filtereinsatz auswechseln und danach die Taste Alarm Reset drücken bis das Symbol blau (oder grün) aufleuchtet. Die Taste Filter Reset ist nicht aktivierbar, wenn die Leuchte des Filters blau (oder grün) leuchtet.

Der Wasserfilter befindet sich unterhalb der Tür des Gefrierraums.

GE BRAUCH DES GERÄTS

OPTION-FUNKTIONEN

Tastensperre

Diese Funktion verhindert versehentliche Änderungen der Einstellungen oder das Abschalten des Gerätes. Sie wird durch das gleichzeitige, circa 3 Sekunden lange Drücken der Schnellgefriertaste  und der Taste "vacation"  (links bzw. rechts am Bedienfeld) aktiviert; die Aktivierung wird durch das Aufleuchten des Symbols  und läuten des akustischen Signals bestätigt.

Um die Funktion auszuschalten den Vorgang wiederholen bis das Symbol erlischt.

Tastatur des Eiswürfelbereiters blockieren

Mit dieser Funktion kann der Eiswürfel-/Eiswasserbereiter blockiert werden, wenn er gereinigt werden muss oder um zu verhindern dass er versehentlich betätigt wird. Blockiert wird er durch das 3 Sekunden lange Drücken der Taste **Child Lock**, bis das Symbol  aufleuchtet und das akustische Signal aktiviert wird.

Um die Funktion auszuschalten den Vorgang wiederholen bis das Symbol erlischt.

Hinweis: Das Blockieren der Tastatur schaltet nicht die Stromversorgung des Geräts, des Eiswürfelbereiters oder des Lichts aus; es werden lediglich die Hebel des Bereiters deaktiviert.

Schnellgefrieren

Diese Funktion muss vor dem Einfrieren von frischen Lebensmitteln aktiviert werden. Dies geschieht durch Drücken der Schnellgefriertaste  : das entsprechende Symbol leuchtet auf. Die Funktion wird nach 24 Betriebsstunden automatisch oder durch wiederholtes Drücken der Taste ausgeschaltet.

Urlaub

Diese Funktion schaltet den Kühlraum ab und ist im Falle einer längeren Abwesenheit nützlich. Die Funktion wird durch Drücken  der Taste aktiviert/deaktiviert: das entsprechende Symbol leuchtet auf und die Temperatur des Kühlraums wird am Display durch einen kleinen Strich ersetzt. Um den normalen Betrieb des Kühlraums wieder herzustellen, den Vorgang wiederholen.

Nach Aktivieren dieser Funktion alle verderblichen Lebensmittel aus dem Kühlraum nehmen und die Tür geschlossen halten, da der Kühlschrank eine Temperatur aufrecht erhält, die Geruchsbildung verhindert.

GEBRAUCH DES EISWÜRFEL- UND EISWASSERBEREITERS

Erstmaliger Gebrauch

Wenn der Eiswürfel-/Eiswasserbereit zum ersten Mal gebraucht wird, kann es vorkommen dass die hergestellten Eiswürfel oder das Eiswasser einen schlechten Geschmack aufweisen; wir empfehlen diese nicht zu gebrauchen.

Ice Mode

Diese Funktion ist aktiv wenn der Eiswürfelpbereiter eingeschaltet ist; in diesem Fall leuchtet das entsprechende Symbol.

Durch Drücken der Taste Ice Mode, kann das Symbol das der gewünschten Eisherstellung entspricht, gewählt werden (Eiswürfel oder Crushed Ice) das danach aufleuchtet.

Eisausgabe:

1. Die Taste "ice mode" drücken und den gewünschten Eistyp wählen.
2. Drücken Sie ein robustes Glas gegen den Eisspenderhebel. Das Glas dicht an die Eisspenderöffnung halten, so dass das Eis nicht über den Glasrand hinausfällt.
3. Es genügt, einen leichten Druck auf den Hebel auszuüben, um den Eisspender einzuschalten. Durch stärkeres Drücken wird das Eis weder schneller noch in größeren Mengen abgegeben.
4. Das Glas langsam wegnehmen, damit die Eisabgabe beendet wird und kein Eis neben das Glas fällt.
5. Verwenden Sie zur Eisausgabe keine dünnwandigen Gläser.

Wasserausgabe

Das Wasser wird ausgegeben, wenn ein Glas gegen den Hebel des Wasserspenders gedrückt wird; sobald der Hebel nicht mehr gedrückt wird, wird auch kein Wasser mehr ausgegeben; gleichzeitig mit Drücken des Hebels schaltet sich die Beleuchtung im Inneren des Spenders ein; wird der Hebel losgelassen, schaltet sich das Licht aus.

Die Hebel müssen nur leicht gedrückt werden, um den Bereiter zu aktivieren. Ein zu starker Druck würde die Herstellung weder beschleunigen noch dazu dienen eine größere Menge herzustellen.

BENUTZUNG DES AUTOMATISCHEN EISBEREITERS

Nachdem der Kühlschrank in Betrieb gesetzt worden ist, muss in der Regel eine Nacht vergehen bis das erste Eis hergestellt wird. Erst wenn man die Funktion Crushed Ice wählt, wird dieses hergestellt. Daher könnte etwas Zeit zwischen der Wahl der Funktion und der Herstellung vergehen. Das zu Herstellung von Crushed Ice erzeugte Geräusch ist normal und die Eisstückchen sind nicht gleichmäßig groß. Wenn man von der Funktion Crushed Ice auf die Funktion Eiswürfel schaltet, kann zu Beginn mit den Eiswürfeln auch eine kleine Menge des zerkleinerten Eises austreten.

Das Gerät kann 7 bis 8 Eiswürfel alle 24 Stunden herstellen. Die Menge und die Größe der Eiswürfel ist vom Druck im Wassernetz abhängig; um die Herstellung zu erhöhen, kann man die Temperatur im Gefrierraum verringern.

Hinweis: Wenn Sie größere Mengen an Eiswürfeln oder Crushed Ice benötigen, empfehlen wir diese direkt aus dem Behälter des Eiswürfelpbereiters zu entnehmen statt sie durch den Bereiter herzustellen.

ACHTUNG: Das Schubfach für das Eis kann aus dem Gefrierraum genommen werden, um mehr Platz zu schaffen. In diesem Fall muss der Eiswürfelpbereiter ausgeschaltet werden, um die Eisherstellung zu unterbrechen.

AUSWECHSELN DES WASSERFILTEREINSATZES

1. Der Einsatz des Wasserfilters ist mit einem Deckel abgedeckt und befindet sich unterhalb der Tür des Gefrierraums. Drehen Sie den Verschluss gegen den Uhrzeigersinn in senkrechte Position und ziehen Sie ihn zusammen mit dem Filtereinsatz durch das Gitter heraus.

HINWEIS: Das im Filtereinsatz befindliche Wasser könnte dabei auslaufen.

2. Den Verschluss vom verbrauchten Einsatz nehmen, indem Sie ihn nach rechts oder links abdrehen. **BEWAHREN SIE DEN VERSCHLUSS UNBEDINGT AUF.**

3. Nehmen Sie den neuen Einsatz aus der Verpackung und entfernen Sie die Schutzfolie von den O-Ringen.

4. Schieben Sie den Verschluss gemäß der Abbildung auf den neuen Filtereinsatz.

5. Den Verschluss senkrecht halten und den neuen Filtereinsatz bis zum Anschlag in das Bodengitter drücken. Drehen Sie den Verschluss im Uhrzeigersinn in waagrechte Position.

6. LASSEN SIE SO LANGE WASSER DURCH DEN SPENDER LAUFEN, BIS ES KLAR HERAUSFLIESST (dazu sind etwa 9 bis 14 Liter oder 6 bis 7 Minuten nötig). Auf diese Weise wird der Spender gereinigt und die Luft aus den Leitungen beseitigt.

HINWEIS: Während der Entlüftung der Anlage kann Wasser aus dem Spender austreten.

Ersatzfilter nachbestellen

Um neue Wasserfiltereinsätze zu beziehen, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst.



ERST EINMAL SELBST PRÜFEN

Bevor Sie den Kundendienst rufen...

Betriebsstörungen haben in den meisten Fällen unbedeutende Ursachen und können selbst ermittelt und ohne Werkzeug behoben werden.

Die Geräusche sind bei Kühlgeräten, die mit Gebläsen und Kompressoren ausgestattet sind, normal, da sie sich zum Regeln der Betriebstemperaturen selbsttätig ein- und ausschalten.

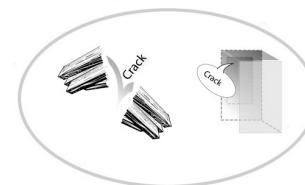
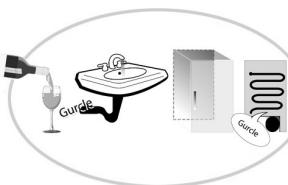
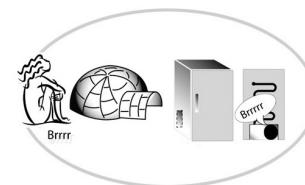
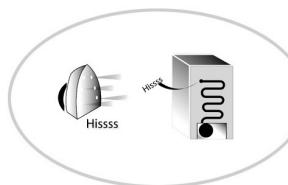
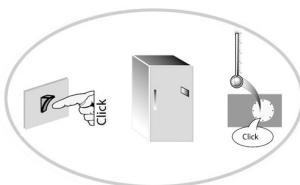
Bestimmte Betriebsgeräusche können dennoch reduziert werden:

- das Gerät nivellieren und auf einem ebenen Untergrund aufstellen
- vermeiden, dass das Gerät andere Möbel berührt
- die korrekte Installation der internen Komponenten überprüfen
- dafür sorgen, dass Flaschen und Behälter sich nicht berühren

Folgende Betriebsgeräusche sind normal:

- Zischen bei der Ersteinschaltung oder Neueinschaltung nach längerem Ruhezustand.
- Gurgeln, wenn das Kältemittel in die Leitungen läuft.
- Summen, wenn das Wasserventil oder das Gebläse sich einschaltet.
- Knistern, wenn der Kompressor anspringt oder Eis in den Behälter fällt.
- plötzliches Knacken beim Anspringen und Abschalten des Kompressors.

Wenn Sie diese Geräusche hören...



...dann entspannen Sie sich: das ist ganz normal!!!

ERST EINMAL SELBST PRÜFEN

Das Gerät funktioniert nicht

- Ist das Stromkabel an eine mit Strom versorgte Steckdose mit der richtigen Spannung angeschlossen?
- Haben Sie die Schutzschalter und Sicherungen der elektrischen Anlage Ihrer Wohnung überprüft?

Der Kompressor läuft zu häufig:

- Ist der Kondensator frei von Staub und Fusseln?
- Schließen die Türen korrekt?
- Sind die Türdichtungen einwandfrei dicht?
- Bei warmem Wetter oder in beheizten Räumen ist es normal, dass der Motor länger läuft.
- Wenn die Tür länger offen bleibt oder größere Mengen Lebensmittel eingelagert wurden, ist es normal, dass der Motor länger arbeiten muss, um die Temperatur im Innenraum entsprechend abzukühlen.

Bei Feuchtigkeitsbildung:

- Stellen Sie sicher, dass die Belüftungsöffnungen im Abteil nicht verdeckt sind, sonst kann die kalte Luft nicht zirkulieren.
- Stellen Sie sicher, dass die Lebensmittel richtig verpackt sind. Trocknen Sie die nassen Behälter bevor Sie sie in das Gerät stellen.
- Vermeiden Sie ein zu häufiges Öffnen der Türen. Bei geöffneter Tür gelangt die Umgebungsfeuchtigkeit in das Gerät. Je häufiger die Tür geöffnet wird, desto schneller bildet sich Feuchtigkeit im Inneren, besonders dann, wenn der Raum sehr feucht ist.
- Bei sehr feuchten Räumen ist Feuchtigkeitsbildung im Gerät normal.

Wenn sich Wasser im Abtaubehälter ansammelt:

- Das ist an warmen und feuchten Tagen normal. Der Auftaubehälter kann sich bis zur Hälfte füllen. Vergewissern Sie sich dass das Gerät eben steht, um zu vermeiden dass das Wasser aus dem Behälter fließen kann.

Wenn die Gerätetemperatur zu hoch ist:

- Wurden die Gerätesteuerungen richtig eingerichtet?
- Haben Sie große Mengen an Lebensmitteln in das Gerät gestellt?
- Die Türen sollten nicht zu oft geöffnet werden; achten Sie darauf dass sie richtig schließen.
- Stellen Sie sicher, dass die Belüftungsöffnungen im Fach nicht verdeckt sind, sonst kann die kalte Luft nicht zirkulieren.

Die Kontaktfläche mit der Dichtung fühlt sich warm an:

- Das ist an warmen Tagen und wenn der Verdichter läuft normal.

Die Türen lassen sich nicht korrekt öffnen oder schließen:

- Stellen Sie sicher, dass die Tür nicht durch Lebensmittelpackungen blockiert wird.
- Kontrollieren Sie ob die Innenteile oder der automatische Eiswürfelbereiter richtig positioniert sind.
- Stellen Sie sicher, dass die Türdichtungen nicht verschmutzt oder klebrig sind.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät eben steht.

Die Innenbeleuchtung funktioniert nicht:

- Haben Sie die Schutzvorrichtungen und Sicherungen der elektrischen Anlage Ihrer Wohnung kontrolliert?
- Ist das Stromkabel an eine mit Strom versorgte Steckdose mit der richtigen Spannung angeschlossen?
- Die Lampe ist durchgebrannt?

Der automatische Eisbereiter funktioniert nicht:

ERST EINMAL SELBST PRÜFEN

- Hat das Gefrierabteil die erforderliche Temperatur? Bei einem neuen Gerät kann das eine ganze Nacht dauern.
- Ist der Eiswürfelbereiter eingeschaltet?
- Wird der Eiswürfelbereiter mit Wasser versorgt? Ist der Wasserhahn geöffnet worden? Der Filter könnte verstopft oder nicht richtig montiert worden sein. Lesen Sie zuerst die Filter-Einbaurichtung durch, um sicherzustellen, dass der Filter korrekt eingebaut und nicht verstopft ist. Falls das Problem nicht mit dem Filtereinsatz oder einem verstopften Filter zusammenhängt, muss qualifiziertes Fachpersonal zu Rate gezogen werden.

Wenn der Eiswürfelbereiter nicht richtig funktioniert:

- Ist die Tür des Gefrierraums geschlossen?
- Ist der Eiswürfelbereiter richtig installiert?

Wenn der Eiswürfelbereiter nicht mehr funktioniert:

- Der Eiswürfelbereiter wurde längere Zeit nicht verwendet; nun haftet das Eis am Behälter? Schütteln Sie den Eisbehälter um das Eis abzutrennen und das Fassungsvermögen des Behälters zu erhöhen. Schütten Sie das alte Eis weg und stellen Sie neues her.
- Der Hebel des Eiswürfelbereiters wurde zu lange gedrückt? Warten Sie circa 3 Minuten, damit der Motor des Bereiters umschalten kann.

Wenn das Eis schlecht riecht oder schmeckt:

- Hat das Eis schlechte Gerüche aufgenommen? Ist die Wasserqualität gut? Mineralhaltiges Wasser könnte einen Filter benötigen.
- Wurden die Lebensmittel richtig abgedeckt?
- Sind der Eiswürfelbereiter und der Gefrierraum sauber? Folgen Sie den Anweisungen um den Eiswürfelbereiter richtig mit Wasser zu versorgen.
- Sind die Rohrleitungen des Eiswürfelbereiters richtig angeschlossen? Es kann vorkommen dass die ersten hergestellten Eiswürfel oder das Eiswasser einen schlechten Geschmack aufweisen; wir empfehlen diese nicht zu gebrauchen und neues Eis herzustellen.

Wenn der Eiswürfelbereiter beim Drücken des Hebels kein Eis herstellt:

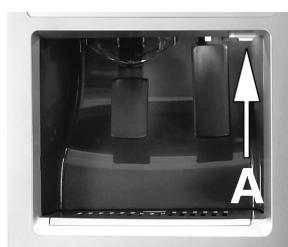
- Schalten Sie von der Funktion Eiswürfel auf Crushed Ice oder umgekehrt um, um eventuelle Eisblöcke zu entfernen. Wenn der Eiswürfelbereiter immer noch kein Eis herstellt, warten Sie zwei Minuten und wiederholen Sie den Vorgang.

Wenn der Eisspender beim Drücken des Hebels kein Wasser abgibt:

- Beim erstmaligen Drücken des Hebels vergehen 15-20 Sekunden bevor das Wasser heraus läuft, da sich zuerst der Kreislauf auffüllen muss.
- Falls das leere Gerät auf sehr niedrigen Temperaturen eingestellt ist und der Schieber zur Temperaturkontrolle des Fleischfaches offen ist, kann die Abgabe des Wassers durch den Bereiter vorübergehend unterbrochen werden. Schließen Sie den Schieber um das Wasser nach 12 Stunden wieder entnehmen zu können.

Wenn sich Kondenswasser im Bereich Eiswürfel-/Eisspender gebildet hat:

- Den entsprechenden Schalter drücken (in der Abbildung mit A identifiziert) um die Vorrichtung Anti-Kondensat zu aktivieren.



Der automatische Eisbereiter erzeugt Geräusche:

Da das Gerät mit einem automatischen Eisbereiter ausgestattet ist, sind Summgeräusche (vom Wasserventil), Tropfgeräusche und Klicken beim Herunterfallen der Eiswürfel zu vernehmen und ganz normal.

Die Lampe ist durchgebrannt:

1. Vor jedem Eingriff den Netzstecker ziehen.
2. Siehe Abschnitt "Pflege und Reinigung".

KUNDENDIENST

Bevor Sie den Kundendienst rufen:

Schalten Sie das Gerät nochmals ein, um zu prüfen, ob die Störung immer noch vorliegt. Haben Sie keinen Erfolg, schalten Sie das Gerät aus und wiederholen Sie den Versuch nach einer Stunde.

Arbeitet das Gerät trotz vorgenannter Kontrollen und nach dem Neueinschalten des Gerätes weiterhin nicht korrekt, setzen Sie sich bitte mit dem Kundendienst in Verbindung. Erklären Sie die Art der Betriebsstörung und geben Sie folgendes an:

- Modell und Seriennummer des Gerätes (siehe Typenschild).
- Art der Störung,
- das Gerätemodell,

- die Servicenummer (die Zahl hinter dem Wort SERVICE auf dem Typenschild im Geräteinnern),
- Ihre vollständige Anschrift,
- Ihre Telefonnummer mit Vorwahl.

SERVICE 0000 000 00000



Anmerkung:

Der vom Kundendienst ausgeführte Türanschlagwechsel fällt nicht unter die Garantieleistung.